

SLOVENSKI STANDARD
SIST EN 62841-3-1:2014/A11:2018
01-februar-2018

Elektromotorna ročna orodja, prenosna orodja ter stroji za trato in vrt - Varnost - 3-1. del: Posebne zahteve za prenosne namizne žage - Dopolnilo A11

Electric motor-operated hand-held tools, transportable tools and lawn and garden machinery - Safety - Part 3-1: Particular requirements for transportable table saws

Elektrische motorbetriebene handgeführte Werkzeuge, transportable Werkzeuge und Rasen- und Gartenmaschinen - Sicherheit - Teil 3-1: Besondere Anforderungen für transportable Tischkreissägen

(standards.iteh.ai)

Outils électroportatifs à moteur, outils transportables et machines pour jardins et pelouses - Sécurité - Partie 3-1: Exigences particulières pour les scies circulaires à table transportables

[SISTEN62841-3-1:2014/A11:2018
https://standards.iteh.ai/standards/SISTEN62841-3-1:2014/A11:2018-a196e8ab29c/sist-en-62841-3-1-2014-a11-2018](https://standards.iteh.ai/standards/SISTEN62841-3-1:2014/A11:2018-a196e8ab29c/sist-en-62841-3-1-2014-a11-2018)

Ta slovenski standard je istoveten z: **EN 62841-3-1:2014/A11:2017**

ICS:

25.080.60	Strojne žage	Sawing machines
25.140.20	Električna orodja	Electric tools

SIST EN 62841-3-1:2014/A11:2018 **en,fr,de**

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN 62841-3-1:2014/A11:2018](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/631a4ede-8266-461c-97b1-a1f96e8ab29c/sist-en-62841-3-1-2014-a11-2018>

**EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM**

EN 62841-3-1:2014/A11

December 2017

ICS 25.140.20

English Version

**Electric motor-operated hand-held tools, transportable tools and
lawn and garden machinery - Safety - Part 3-1: Particular
requirements for transportable table saws (IEC 62841-3-1:2014,
modified)**

Outils électroportatifs à moteur, outils transportables et
machines pour jardins et pelouses - Sécurité - Partie 3-1:
Exigences particulières pour les scies circulaires à table
transportables (IEC 62841-3-1:2014, modifiée)

Elektrische motorbetriebene handgeführte Werkzeuge,
transportable Werkzeuge und Rasen- und
Gartenmaschinen - Sicherheit - Teil 3-1: Besondere
Anforderungen für transportable Tischkreissägen (IEC
62841-3-1:2014, modifiziert)

This amendment A11 modifies the European Standard EN 62841-3-1:2014; it was approved by CENELEC on 2017-10-19. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this amendment the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This amendment exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

<https://standards.itec.ai/catalog/standards/sist/631a4ede-8266-461c-97b1->

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

European foreword

This document (EN 62841-3-1:2014/A11:2017) has been prepared by CLC/TC 116 "Safety of motor-operated electric tools".

The following dates are fixed:

- latest date by which this document has to be implemented (dop) 2018-10-19 at national level by publication of an identical national standard or by endorsement
- latest date by which the national standards conflicting with this document have to be withdrawn (dow) 2019-10-19

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC [and/or CEN] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This amendment was developed to delete the requirement for the declaration of vibration for transportable tools, since the vibration for transportable tools is not required to be measured.

This document has been prepared under a mandate given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

In this European Standard the following print types are used:

- requirements proper: in roman type;
- *test specifications*: in italic type; [SIST EN 62841-3-1:2014/A11:2018](#)
- explanatory matter: in smaller roman type. www.iteh.ai/catalog/standards/sist/631a4ede-8266-461c-97b1-a196e8ab29c/sist-en-62841-3-1-2014-a11-2018

8 Marking and instructions

Add the following after 8.14.2 c):

8.14.2 Za) Replacement of items 3, 4 and 5 with the following:

- 3) The following information:
 - that the declared noise emission value(s) have been measured in accordance with a standard test method and may be used for comparing one tool with another;
 - that the declared noise emission value(s) may also be used in a preliminary assessment of exposure.
- 4) A warning:
 - that the noise emissions during actual use of the power tool can differ from the declared values depending on the ways in which the tool is used especially what kind of workpiece is processed; and
 - of the need to identify safety measures to protect the operator that are based on an estimation of exposure in the actual conditions of use (taking account of all parts of the operating cycle such as the times when the tool is switched off and when it is running idle in addition to the trigger time).

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN 62841-3-1:2014/A11:2018](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/631a4ede-8266-461c-97b1-a1f96e8ab29c/sist-en-62841-3-1-2014-a11-2018>